



Manuel d'utilisation

A.D.J. Supply Europe B.V.

Junostraat 2

6468 EW Kerkrade

The Netherlands

www.americandj.eu

# Table des matières

INTRODUCTION	3
INFORMATIONS GÉNÉRALES	3
CARACTÉRISTIQUES	3
CONSIGNES DE SÉCURITÉ	4
CONFIGURATION	5
INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT	Fehler! Textmarke nicht definiert.
RACCORDEMENT EN DAISY CHAIN	
FONCTIONNEMENT DE LA LED RC2 D'ADJ	
FONCTIONS ET VALEURS DMX - 1 CANAL	Fehler! Textmarke nicht definiert.
FONCTIONS ET VALEURS DMX - 2 CANAUX	Fehler! Textmarke nicht definiert.
FONCTIONS ET VALEURS DMX - 3 CANAUX	Fehler! Textmarke nicht definiert.
FONCTIONS ET VALEURS DMX - 4 CANAUX	
FONCTIONS ET VALEURS DMX - 5 CANAUX	
FONCTIONS ET VALEURS DMX - 6 CANAUX	
FONCTIONS ET VALEURS DMX - 7 CANAUX	Fehler! Textmarke nicht definiert.
FONCTIONS ET VALEURS DMX - 8 CANAUX	Fehler! Textmarke nicht definiert.
TABLEAU PHOTOMÉTRIQUE	Fehler! Textmarke nicht definiert.
INSTALLATION	18
REMPLACEMENT DU FUSIBLE	
ENTRETIEN	
DÉPANNAGE	19
SPÉCIFICITÉS	20
RoHS : une contribution sans précédent à la préservation de l'environnement	21
DEEE : Déchets d'équipements électriques et électroniques	22
NOTES	23

#### INTRODUCTION

**Déballage :** Merci d'avoir fait l'acquisition de l'Ultra Hex Par3 d'American DJ®. Chaque Ultra Hex Par3 a été scrupuleusement testé et expédié en parfait état de fonctionnement. Veillez à bien vérifier que l'emballage n'a pas été endommagé lors du transport. Si le carton semble endommagé, veuillez inspecter soigneusement votre appareil pour vérifier qu'il ne comporte aucun dommage et que tous les accessoires nécessaires au bon fonctionnement de l'unité sont arrivés intacts. Si l'unité venait à être endommagée ou des accessoires à manquer, veuillez-vous mettre en rapport avec notre service clientèle afin d'obtenir des renseignements supplémentaires. Veuillez ne pas renvoyer cette unité à votre revendeur agréé avant d'avoir contacté notre service clientèle.

Introduction: L'Ultra Hex Par3 d'American DJ® fait partie de l'effort continu de présenter des éclairages intelligents de qualité supérieure. C'est un PAR à LED comprenant 3 LEDs 6-en-1 HEX RGBAW-UV de 10W chacune. Ce wash d'un angle d'ouverture de 40 degrés permet de projeter toutes les nuances de couleurs grâce au mélange des couleurs rouges, vertes, bleues, blanches, ambres et même ultraviolet. Il n'est pas seulement un projecteur conçu pour la scène, mais peut bien sûr être utilisé en uplighting lors d'événements grâce à ses connecteurs DMX et CEI latéraux. L'Ultra Hex Par3 est un projecteur PAR à LED pilotable par DMX pour utilisation à l'intérieur. Il peut être utilisé en mode autonome ou en configuration maître/esclave et comprend 5 modes de fonctionnement : mode autonome, mode musical, mode RGBAW+UV, mode couleur statique et mode commande DMX.

**Service à la clientèle :** Si vous veniez à rencontrer quelque problème que ce soit mettez-vous en rapport avec votre revendeur American DJ.

Vous pouvez également nous contacter directement à travers notre site Web <u>www.americandj.eu</u> ou par e-mail à <u>support@americandj.eu</u>

**AVERTISSEMENT!** Pour éviter tout risque d'incendie ou décharge électrique, n'exposez cette unité, ni à l'humidité, ni à la pluie.

**Attention :** il n'existe aucun composant pouvant être réparé par l'utilisateur à l'intérieur de cette unité. N'essayez pas de le réparer vous-même, le faire entraînerait l'annulation de la garantie du constructeur. Au cas improbable où votre unité devrait être amenée en réparation, veuillez prendre contact avec le service à la clientèle d'American DJ®.

Pensez S.V.P. à recycler votre emballage chaque fois que possible.

### INFORMATIONS GÉNÉRALES

Afin d'optimiser le rendu de cet appareil, veuillez lire et assimiler les instructions de fonctionnement afin de vous familiariser avec les manipulations de base de cette unité. Ces instructions contiennent d'importantes informations de sécurité concernant l'utilisation et la maintenance de cette unité. Veuillez garder ce manuel avec l'unité pour références futures.

### CARACTÉRISTIQUES

- Multicolore
- 5 modes de fonctionnement
- Gradateur électronique de 0 à 100 %
- Angle d'ouverture de faisceau de 40 degrés
- Microphone intégré
- Protocole DMX-512
- Connexion DMX 3 broches
- 5 modes DMX: Mode 6 canaux, 7 canaux, 8 canaux, 11 canaux et 12 canaux.
- Compatible avec la télécommande à radiofréquences ADJ RFC (non comprise)
- Raccordement en chaîne (voir page 10)

# CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Afin de prévenir tout risque de décharge électrique ou d'incendie, veuillez ne pas exposer l'unité à l'humidité ou la pluie.
- Ne renversez ni eau ni autre liquide sur ou dans votre unité.
- N'essayez en aucun cas d'utiliser l'appareil si vous vous apercevez que le cordon d'alimentation est dénudé ou cassé. N'essayez pas d'ôter ou de casser la broche de terre du cordon d'alimentation. La broche est conçue pour réduire le risque de décharge électrique et d'incendie en cas de court-circuit interne.
- Déconnectez de l'alimentation principale avant de procéder à tout type de connexion.
- Ne retirez le couvercle sous aucun prétexte. Cet appareil ne contient aucun composant susceptible d'être réparé par l'utilisateur.
- Ne faites jamais fonctionner l'unité si le couvercle est retiré.
- Ne raccordez jamais cette unité à un pack de gradation.
- Assurez-vous de toujours monter cette unité dans un endroit où peut s'effectuer une ventilation appropriée. Laissez un espace d'environ 15 cm (6 pouces) entre cette unité et le mur.
- Ne faites pas fonctionner cette unité si elle semble endommagée.
- Cette unité est conçue pour un usage intérieur exclusivement. L'utiliser en extérieur annule toute garantie.
- L'appareil doit être débranché de la prise lorsque vous ne l'utilisez pas pendant un certain temps.
- Montez toujours l'unité de manière stable et sécurisée.
- Les cordons d'alimentation doivent être disposés de manière à ce que personne ne marche dessus ou qu'ils ne soient pincés ni par les objets posés sur eux ni par ceux posés à leurs côtés. Faites attention également à leur sortie de l'unité.
- Nettoyage : procédez au nettoyage de l'unité en respectant les recommandations du fabricant. Voir page 15 pour de plus amples informations sur l'entretien de l'unité.
- Température : l'unité doit être située loin de sources de chaleur telles que radiateurs, chaudières, poêles ou autres appareils (y compris les amplis) qui produisent de la chaleur.

Il est impératif de procéder à son entretien quand :

- A. Le cordon d'alimentation ou la fiche est endommagé.
- B. Des objets sont tombés ou des liquides ont été renversés dans l'unité.
- C. L'appareil a été exposé à la pluie ou à l'eau.
- D. L'unité ne semble pas fonctionner correctement ou ne fonctionne plus de manière optimale.

#### CONFIGURATION

**Source d'alimentation**: l'Ultra Hex Par3 d'American DJ® est équipé d'un ballast électronique qui détecte automatiquement le voltage une fois l'unité branchée à l'alimentation électrique. Grâce au ballast électronique, vous n'avez pas à vous soucier du voltage local, cette unité peut être branchée où que ce soit. **DMX-512**: DMX est l'abréviation de Digital Multiplex. Le DMX est un protocole universel utilisé comme moyen de communication entre appareils et consoles ou logiciels d'éclairage intelligents. Une console DMX envoie des instructions DMX au format data (données) de la console à l'appareil. Les data DMX sont envoyés en série de data qui voyagent d'un appareil à l'autre via terminaux XLR, (entrée) DATA « IN » et (sortie) DATA « OUT », situés sur tous les appareils DMX (la majorité des console DMX ne possèdent qu'un terminal de sortie DATA).

Chaînage DMX: le langage DMX permet aux appareils de toutes marques et modèles des différents constructeurs d'être raccordés entre eux et d'être pilotés depuis une seule console d'éclairage, pour peu que tous les appareils et les commandes soient compatibles DMX. Lors de l'utilisation de plusieurs unités DMX, pour s'assurer d'une bonne transmission DATA DMX, essayez au possible d'utiliser un chaînage par câble le plus court possible. L'ordre dans lequel les unités sont chaînées dans un circuit DMX n'influence en aucun cas le pilotage DMX. Par exemple, une unité à laquelle on aurait affecté l'adresse 1 peut être placée à n'importe quel endroit de la chaîne, au début, à la fin ou n'importe où au milieu.



Figure 1

Quand on affecte l'adresse DMX 1 à une unité, la console DMX sait qu'il doit envoyer les DATA requises à l'adresse 1 de cette unité, quel que soit son emplacement dans le circuit.

Exigences de câble DATA (câble DMX) (pour fonctionnement DMX): l'Ultra Hex Par3 peut être commandée via un protocole DMX-512. Le Ultra Hex Par3 comprend 5 modes de canaux DMX, veuillez vous référer à la page 8 pour connaître les différents modes. L'adresse DMX est à configurer sur le panneau arrière de l'Ultra Hex Par3. Votre unité et votre console DMX requièrent un connecteur XLR à 3 broches pour entrée et sortie de DATA (Figure 1). Nous recommandons l'utilisation de câbles DMX Accu-Cable. Si vous faites vos câbles vous-même, veillez à bien utiliser un câble blindé standard 110-120 Ohm. (Ce câble peut être acheté chez quasiment tous les revendeurs d'éclairage professionnel.)

Vos câbles doivent comporter des connecteurs mâle et femelle à chaque extrémité. Rappelez-vous que les câble DMX se montent en Daisy Chain et ne se divisent pas.

**Remarque**: assurez-vous de suivre les instructions décrites en figures 2 et 3 lors de la fabrication artisanale de vos câbles. N'utilisez pas la prise de terre de votre connecteur XLR. Ne reliez pas le blindage du connecteur de votre câble à la prise de terre et ne permettez pas au blindage du conducteur d'entrer en contact avec le boîtier externe du XLR. Reliez le blindage à la terre pourrait entraîner un court-circuit et un fonctionnement erratique.

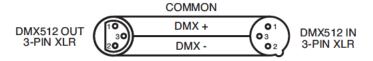
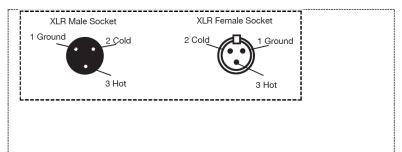


Figure 2



Configuration broches XLR		
Broche 1 = Terre		
Broche 2 = Data Compliment (signal -)		
Broche 3 = Data True (signal +)		

Figure 3

### CONFIGURATION(SUITE)

Remarque spéciale : terminaison de ligne. Lorsque vous utilisez un long câble, il se peut que vous soyez amené à placer un bouchon sur la dernière unité pour éviter un fonctionnement erratique. Le bouchon est une résistance d'¼ W 110-120 Ohm qui est connectée entre la broche 2 et la broche 3 du connecteur XLR mâle (DATA + et DATA -). Cette unité est insérée dans le connecteur XLR femelle de la dernière unité de votre montage en Daisy Chain pour terminer la ligne. L'utilisation d'une terminaison de câble (Référence de composant ADJ Z-DMX/T) diminue la possibilité de fonctionnement erratique.



Le bouchon de terminaison réduit les erreurs de signal et évite les problèmes de transmission de signal et les interférences. Il est toujours recommandé de connecter un bouchon DMX (résistance 120 Ohm ¼ W) entre la broche 2 (DMX-) et la broche 3 (DMX +) de la dernière unité.

Figure 4

Connecteurs DMX XLR 5 broches Certains constructeurs utilisent des câbles data DMX-512 à 5 broches pour la transmission de DATA plutôt que des 3 broches. Ces câbles DMX 5 broches peuvent être intégrés dans un circuit DMX 3 broches. Il est impératif d'utiliser un adaptateur de câbles lorsque vous insérez un câble data 5 broches dans un circuit 3 broches, ils se trouvent généralement dans la plupart des magasins de vente de pièces électroniques. Le tableau suivant indique en détail la conversion correcte d'un câble.

Conversion XLR 3 broches en XLR 5 broches			
Conducteur	Femelle XLR 3 broches (sortie)	Mâle XLR 5 broches (entrée)	
Terre/blindage	Broche 1	Broche 1	
Data Compliment (signal -)	Broche 2	Broche 2	
Data True (signal +)	Broche 3	Broche 3	
Non utilisée		Ne pas utiliser	
Non utilisée		Ne pas utiliser	

#### INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT

### Affichage LED marche/arrêt

L'affichage LED se met en veille après 30 secondes quand aucuon bouton n'est appuyé. Pour réafficher le menu de configuration appuyez et maintenez le bouton MODE pendant au moins 3 secondes.

### Inversion d'affichage LED :

Suivez ces instructions pour inverser l'affichage à 180° afin que celui-ci apparaisse à l'envers

- 1. Branchez l'unité et pressez le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « dXX ». « XX » représente soit « on » (marche) soit « oFF » (arrêt).
- 2. Pressez le bouton SET UP jusqu'à ce que s'affiche « Stnd » ou « Rev ».
- 3. Pressez les boutons UP ou DOWN et choisissez « Rev » pour pivoter l'affichage de 180°.

#### Modes de fonctionnement :

L'Ultra Hex Par3 propose 6 modes de fonctionnement :

- mode couleur statiques : choisissez parmi une des 63 couleurs statiques
- mode RGBAW+UV : choisissez une des six couleurs qui restera statique ou ajustez l'intensité de chaque couleur pour réaliser la couleur désirée.
- mode musical : l'unité réagira au son de la musique en défilant les programmes internes. Vous pouvez choisir parmi 16 programmes internes.
- mode automatique : ce mode vous permet de choisir parmi 33 programmes automatiques : 16 programmes de fondu de couleur, 16 programmes de changement de couleur et 1 programme aléatoire.
- mode de commande DMX : cette fonction vous permet de commander les caractéristiques de chaque unité individuelle à l'aide d'une console DMX-512 tel que le Show Designer™ d'Elation ou d'un logiciel DMX tel que MyDMX 2.0 d'American DJ®.

#### Mode de couleurs statiques :

- 1. Branchez l'unité et pressez le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « CLXX ».
- 2. Vous pouvez choisir parmi 63 couleurs. Utilisez les boutons UP ou DOWN pour parcourir les 63 couleurs. Une fois ceci fait, vous pouvez activer la fonction stroboscope en appuyant sur le bouton SET UP pour entrer en mode Flash (stroboscope).
- 3. S'affichera alors « FS.XX », ce qui correspond au mode Flash. Le flash peut être réglé entre « FS.00 » (flash arrêté) et « FS.15 » (flash le plus rapide).

### Mode gradateur RGBAW+UV:

- 1. Branchez l'unité et pressez le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « r.XXX ».
- 2. Vous serez alors en mode gradation rouge. Pressez les boutons UP et DOWN pour régler l'intensité. Une fois ceci effectué, ou si vous désirez passer à la couleur suivante, appuyez sur le bouton SET UP.
- 3. Quand s'affichera « G.XXX » serez alors en mode gradation vert. Pressez les boutons UP et DOWN pour régler l'intensité.
- 4. Quand s'affichera « b.XXX » serez alors en mode gradation bleu. Pressez les boutons UP et DOWN pour régler l'intensité.
- 5. Quand s'affichera « U.XXX » serez alors en mode gradation blanc. Pressez les boutons UP et DOWN pour régler l'intensité.
- 6. Quand s'affichera « A.XXX » serez alors en mode gradation ambre. Pressez les boutons UP et DOWN pour régler l'intensité.
- 7. Quand s'affichera « u.XXX » serez alors en mode gradation UV (ultraviolet). Pressez les boutons UP et DOWN pour régler l'intensité.

Une fois ceci fait, vous pouvez activer la fonction stroboscope en appuyant sur le bouton SET UP pour entrer en mode Flash (stroboscope).

8. S'affichera alors « FS.XX », ce qui correspond au mode Flash. Le flash peut être réglé entre « FS.00 » (flash arrêté) et « FS.15 » (flash le plus rapide).

# INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT

### Mode Musical:

Ce mode permet à l'unité de réagir au son de la musique en défilant le programmes internes. Vous pouvez choisir parmi 16 programmes internes.

- 1. Branchez l'unité et pressez le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « SoXX ». « XX » représente un des 16 programmes musicaux.
- 2. Utilisez les boutons UP ou DOWN pour choisir un des 16 programmes. Une fois ceci fait, appuyez sur le bouton SET UP pour régler la sensibilité au son.
- 3. S'affichera alors « SJ-X ». SJ-1 » (le moins sensible) à « SJ-8 » (le plus sensible).

#### Mode AUTO:

Le mode AUTO permet de choisir parmi 33 programmes, dont 16 programmes de fondu de couleur, 16 programmes de changement de couleur et 1 un programme aléatoire.

Branchez l'unité et appuyez sur bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche soit « AFXX », « AJXX » ou « A-JF ». Utilisez les boutons UP ou DOWN pour choisir le mode désiré.

AFXX = Mode de fondu de couleur. Vous pouvez choisir parmi 16 programmes de fondu de couleur. Utilisez les boutons UP ou DOWN pour parcourir et choisir les différents programmes de fondu de couleur.

AJXX = Mode de changement de couleur. Vous pouvez choisir parmi 16 programmes de fondu de couleur. Utilisez les boutons UP ou DOWN pour parcourir et choisir les différents programmes de changement de couleur.

A-JF = ce mode est un mélange des deux modes précédent.

Une fois votre mode choisi, vous pouvez choisir la vitesse de déroulement du programme en appuyant sur le bouton SET UP.

S'affichera alors « SP.XX ». Vous pouvez régler la vitesse du programme avec les boutons UP et DOWN. « SP.01 » étant le plus lent et « SP.16 » le plus rapide.

Après avoir choisi la vitesse de déroulement, appuyez le bouton SET UP.

#### Mode DMX:

Utiliser une console DMX permet à l'utilisateur de librement créer leurs propres programmes sur mesure, répondant à leurs besoins particuliers. Cette fonction vous permettra également d'utiliser vos unités comme projecteurs spots. Le Ultra Hex Par3 propose 5 modes DMX : Mode 6 canaux, 7 canaux, 8 canaux, 11 canaux et 12 canaux DMX. Voir page 12 à 16 pour les caractéristiques DMX de chaque mode.

- 1. Cette fonction vous permet de commander les caractéristiques de chaque unité individuelle à l'aide d'une console DMX-512.
- 2. Pour faire fonctionner votre unité en mode DMX, appuyez sur le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « d.XXX ». « XXX » représente l'adresse DMX actuelle. Utilisez les boutons UP ou DOWN pour sélectionner l'adresse DMX désirée, puis appuyez sur le bouton SET UP pour sélectionner le mode de canal DMX.
- 3. Utilisez les boutons UP ou DOWN pour parcourir les modes de canal DMX :
- Pour exécuter le mode 6 canaux, appuyez sur le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « Ch.06 ». Il s'agit du mode 6 canaux DMX.

### INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT(Suite)

- Pour exécuter le mode 7 canaux, appuyez sur le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « Ch.07 ». Il s'agit du mode 7 canaux DMX.
- Pour exécuter le mode 8 canaux, appuyez sur le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « Ch.08 ». Il s'agit du mode 8 canaux DMX.
- Pour exécuter le mode 11 canaux, appuyez sur le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « Ch.11 ». Il s'agit du mode 11 canaux DMX.
- Pour exécuter le mode 12 canaux, appuyez sur le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « Ch.12 ». Il s'agit du mode 12 canaux DMX.
- 4. Voir page 12 à 16 pour les caractéristiques DMX de chaque mode.
- 5. Après avoir sélectionné votre mode de canal DMX, vous pouvez brancher l'unité via les connexions XLR à toute console/logiciel DMX standard.

#### Mode de fonctionnement par défaut :

Ceci est le mode de fonctionnement par défaut. Quand ce mode est activé, tous les modes reviendront à leur configuration par défaut.

- 1. Branchez l'unité et pressez le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « dXX ». « XX » représente soit « on » (marche) soit « oFF » (arrêt).
- 2. Pressez le bouton SET UP jusqu'à ce que s'affiche « dEFA ».
- 3. Pressez les boutons UP et DOWN simultanément. Pressez le bouton MODE pour quitter.

### Réception à radiofréquences pour utilisation de la télécommande ADJ RFC

Cette fonction est utilisée pour activer et désactiver la réception à radiofréquences pour l'utilisation de la télécommande ADJ RFC.

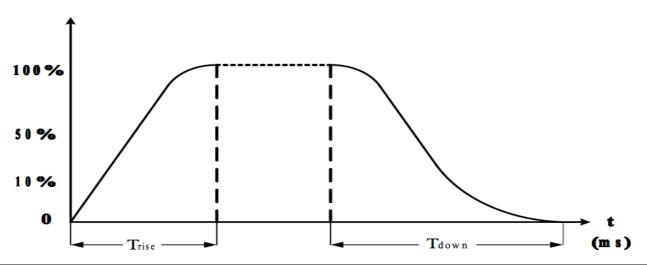
Quand cette fonction est activée, vous pouvez commander l'unité par le biais de la télécommande à radiofréquences ADJ RFC. Veuillez consultez la page suivante pour connaître les fonctions et commande de la télécommande à radiofréquences ADJ RFC.

- 1. Branchez l'unité et pressez le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « dXX ». « XX » représente soit « on » (marche) soit « oFF » (arrêt).
- 2. Pressez le bouton SET UP jusqu'à ce que s'affiche « rFXX ». « XX » représente soit « on » (marche) soit « oF » (arrêt).
- 3. Pressez les boutons UP ou DOWN pour soit activer (On) soit désactiver (Off) la télécommande.

### Réglage de la courbe de gradation :

- 1. Branchez l'unité et pressez le bouton MODE jusqu'à ce que s'affiche « d.XXX ».
- 2. Pressez le bouton SET UP jusqu'à ce que s'affiche « dr-X ». « X » représente un chiffre de 0 à 4
- 3. Il y a 5 différentes courbes à choisir. Référez-vous au tableau ci dessous pour les réglages et leurs temps de fondu de début et de fin.

### Graduation



# INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT (suite)

Courbe de graduation : Temps de montée et de descente préprogrammés

Délai DMX	Temps de montée en millisecondes	Temps de déscente en millesecondes
Mode délai		
dr-0	0	0
dr-1	800	1300
dr-2	1010	1560
dr-3	1200	1950
dr-4	1280	2600

#### Fonctionnement maître/esclave:

Cette fonction vous permettra de raccorder ensemble les unités en configuration maître/esclave. En configuration maître-esclave, une unité agira comme commandante et les autres réagiront à ses programmes.

Chaque unité peut être soit maître, soit esclave, toutefois une unité unique de la chaîne peut fonctionner en tant que « Maître ».

### Paramètres et configuration maître/esclave :

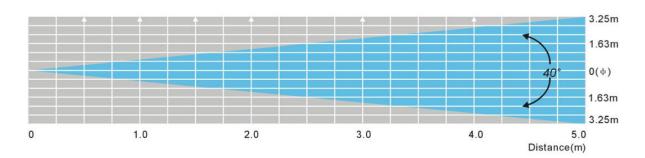
- 1. Chaînez les unités les unes avec les autres via le connecteur XLR à l'arrière des unités. Utilisez des câbles standard DMX appropriés. Rappelez-vous que le connecteur mâle XLR correspond à l'entrée et le femelle XLR à la sortie. La première unité de la chaîne (la maître) n'utilisera que le connecteur XLR femelle. La dernière de la chaîne n'utilisera que le connecteur XLR mâle.
- 2. Raccordez la première unité « Esclave » à la « Maître ».
- 3. Configurez votre unité « Maître » dans le mode de fonctionnement de votre choix. Sur les unités esclaves, appuyez le bouton MODE jusqu'à s'affiche « SLAv ». L'unité suivra maintenant l'unité maître. Chaque unité esclave doit être configurée de la même façon.

### RACCORDEMENT EN DAISY CHAIN

Avec cette fonction, vous pouvez raccorder les unités entre elles en utilisant l'entrée et la sortie d'alimentation électrique CEI. Vous pouvez raccorder jusqu'à 20 unités maximum. Après 20 unités, vous aurez besoin d'utiliser une autre prise de courant. Les unités doivent être similaires. NE combinez PAS les unités.

# TABLEAU PHOTOMÉTRIQUE

R	D40	460	125	56	31	20	
G	D40	451	128	55	31	21	l tros
В	D40	359	106	47	27	17	lux
W	D40	624	174	78	41	26	7
Α	D40	261	70	29	17	9	
UV	D40	87	21	10.1	5.7	3.8	
RGBAWUV	D40	1947	561	251	140	91	



### FONCTIONNEMENT DE LA TELECOMMANDE ADJ RFC

La télécommande à radiofréquences **ADJ RFC** (vendue séparément) comprend de multiples fonctionnalités vous permettant de commander entièrement le Ultra Hex Par3 à grande distance (150 pieds/50m). Pour ce faire, vous devez l'activer via le Menu de configuration du projecteur (voir page 9).

**BLACKOUT**: presser ce bouton entraînera la mise en noir général de l'unité.

**AUTORUN**: ce bouton activera un des 3 modes de programmes internes. Vous pouvez choisir parmi 16 programmes internes au total. Chaque fois que vous appuyez ce bouton, vous changerez de de mode : mode de fondu de couleur, mode de changement de couleur et mode aléatoire. Utilisez les boutons « + » et « - » pour parcourir les programmes. Vous pouvez régler la vitesse de défilement des programmes en appuyant sur le bouton « SPEED » et ensuite les boutons « + » pour accélérer ou « - » pour ralentir le défilement des programmes internes.

Les 3 modes de programmes internes sont :

AFXX = Mode de fondu de couleur. Il y a 16 différents programmes de fondu de couleur à choisir. Utilisez les touches « + » et « - » pour choisir parmi les modes de couleur.

AJXX = Mode de changement de couleur. Il y a 16 différents modes de changement de couleur à choisir. Utilisez les touches « + » et « - » pour choisir parmi les modes de couleur.

A-JF = Ceci est un programmes mélangeant aléatoirement les programmes de fondu et de changement de couleur.

**PROGRAM SELECTION:** ce bouton vous laissera choisir le mode de couleur statique.

En mode couleur statique, utilisez les boutons « + » et « - » pour parcourir les 63 couleurs statiques. Une fois la couleur statique choisie, vous pouvez utiliser le bouton FLASH pour activer l'effet stroboscopique et utiliser les boutons « + » et « - » pour régler la vitesse du stroboscope.

**FLASH**: ce bouton activera l'effet stroboscopique. Vous pouvez régler la vitesse du stroboscope en appuyant sur les boutons « + » et « - ».

**SPEED**: Appuyez ce bouton pour régler la vitesse du mode AUTO RUN.

**SOUND ACTIVE**: Ce bouton active le mode musical. Utilisez les boutons « + » et « - » pour choisir parmi les 16 programmes musicaux. Appuyez ce bouton à nouveau pour accéder au réglage de sensibilité au son et utilisez ensuite les boutons « + » et « - » pour ajuster la sensibilité au son.

**R, G, B et W/A :** Appuyez un des ces boutons pour ajuster la luminosité de la couleur choisie. Utiliser les boutons « + » et « – » pour augmente/réduire la luminosité. Appuyez le bouton FLASH pour activer l'effet stroboscopique et utilisez les boutons « + » et « – » pour régler la vitesse du stroboscope

NOTE: Appuyez le bouton W/A pour naviguer entre les couleurs Blanc, Ambre et UV.

« + » et « - » : Utilisez ces boutons pour régler la vitesse des flashes de l'effet stroboscopique, la vitesse du mode AUTO RUN, la sélection du programme AUTO RUN, la sensibilité au son, la gradation maître et la sélection des couleurs statiques.

FONCTIONS ET VALE	URS DMX - 6 CANAUX	
Canal	Valeur	Fonction
1	0 - 255	<u>ROUGE</u> de 0 à 100 %
2	0 - 255	<u>VERT</u> de 0 à 100 %
3	0 - 255	<b>BLEU</b> de 0 à 100 %
4	0 - 255	BLANC de 0 à 100 %
5	0 - 255	<u>AMBRE</u> de 0 à 100 %
6	0 - 255	<u>UV</u> de 0 à 100 %

FONCTIONS ET VALEU	ONCTIONS ET VALEURS DMX - 7 CANAUX				
Canal	Valeur	Fonction			
1	0 - 255	ROUGE			
2	0 - 255	de 0 à 100 % <u>VERT</u>			
		de 0 à 100 %			
3	0 - 255	<u><b>BLEU</b></u> de 0 à 100 %			
4	0 - 255	BLANC de 0 à 100 %			
5	0 - 255	AMBRE de 0 à 100 %			
6	0 - 255	<u>uv</u>			
		de 0 à 100 %			
7		GRADATEUR MAÎTRE			
	0 - 255	de 0 à 100 %			

FONCTIONS ET VALEURS DMX - 8 CANAUX			
Canal	Valeur	Fonction	
1	0 - 255	ROUGE de 0 à 100 %	
2	0 - 255	<u>VERT</u> de 0 à 100 %	
3	0 - 255	BLEU de 0 à 100 %	
3	0 - 255	BLANC de 0 à 100 %	
4	0 - 255	AMBRE de 0 à 100 %	
4	0 - 255	<u>UV</u> de 0 à 100 %	
5	0 - 255	GRADATEUR MAÎTRE de 0 à 100 %	
6		<u>STROBOSCOPE</u>	
	0	OFF	
	1 - 255	Stroboscope de lent à rapide	

Canal	JRS DMX - 11 CANAUX Valeur	Fonction
Jana	Taiou.	i diidiidii
1	0 - 255	ROUGE
	0 - 255	de 0 à 100 %
2	0 - 255	<u>VERT</u>
	0 - 233	de 0 à 100 %
3	0 - 255	<u>BLEU</u>
	0 200	de 0 à 100 %
4	0 - 255	<u>BLANC</u>
	0 200	de 0 à 100 %
5	0 - 255	<u>AMBRE</u>
	0 - 255	de 0 à 100 %
6	0 - 255	<u>UV</u>
	0 200	de 0 à 100 %
7	0 - 255	GRADATEUR MAÎTRE
	0 200	de 0 à 100 %
8		STROBOSCOPE
	0	OFF
	1 - 255	Stroboscope de lent à rapide
9		MODE SELECTION DE PROGRAMME
	0 – 51	Mode Gradation
	52 – 102	Mode Macros de couleur
	103 – 153	Mode Cangement de couleur
	154 – 204	Mode fondu de couleur
	205 - 255	Mode musical
10		MACROS DE COULEUR/
		PROGRAMMES/PROGRAMMES MUSICAUX
	0 - 255	Mode Macros de couleurs (voir tableau page 1
		Mode changement de couleur
	0 – 15	Changement de couleur 1
	16 – 31	Changement de couleur 2
	32 – 47	Changement de couleur 3
	48 – 63	Changement de couleur 4

<b>FONCTIONS ET VALE</b>	FONCTIONS ET VALEURS DMX - 11 CANAUX			
Canal	Valeur	Fonction		
- Carron	3 4.10 4.1			
10	64 – 79	Changement de couleur 5		
	80 – 95	Changement de couleur 6		
	96 – 111	Changement de couleur 7		
	112 – 127	Changement de couleur 8		
	128 – 143	Changement de couleur 9		
	144 – 159	Changement de couleur 10		
	160 – 175	Changement de couleur 11		
	176 – 191	Changement de couleur 12		
	192 – 207	Changement de couleur 13		
	208 – 223	Changement de couleur 14		
	224 – 239	Changement de couleur 15		
	240 – 255	Changement de couleur 16		
		Mode fondu de couleur		
	0 – 15	Fondu de couleur 1		
	16 – 31	Fondu de couleur 2		
	32 – 47	Fondu de couleur 3		
	48 – 63	Fondu de couleur 4		
	64 – 79	Fondu de couleur 5		
	80 – 95	Fondu de couleur 6		
	96 – 111	Fondu de couleur 7		
	112 – 127	Fondu de couleur 8		
	128 – 143	Fondu de couleur 9		
	144 – 159	Fondu de couleur 10		
	160 – 175	Fondu de couleur 11		
	176 – 191	Fondu de couleur 12		
	192 – 207	Fondu de couleur 13		
	208 – 223	Fondu de couleur 14		
	224 – 239	Fondu de couleur 15		
	240 – 255	Fondu de couleur 16		
		Mode musical		
	0 – 15	Programme musical 1		
	16 – 31	Programme musical 2		
	32 – 47	Programme musical 3		
	48 – 63	Programme musical 4		
	64 – 79	Programme musical 5		
	80 – 95	Programme musical 6		
	96 – 111	Programme musical 7		
	112 – 127	Programme musical 8		
	128 – 143	Programme musical 9		
	144 – 159	Programme musical 10		
	160 – 175	Programme musical 11		
	176 – 191	Programme musical 12		
	192 – 207 208 – 223	Programme musical 13		
		Programme musical 14		
	224 – 239 240 – 255	Programme musical 15		
4.4	240 - 200	Programme musical 16		
11		VITESSE DES PROGRAMMES/SENSIBILITE AU SON		
	0 - 255	Vitesse de lent à rapide		
	0 - 255	Sensibilité au son de 0 à 100%		

Quand le canal 9 est entre les valeurs 0 - 51, les canaux 1 à 6 sont utilisés et le canal 8 contrôle le stroboscope.

Quand le canal 9 est entre les valeurs 52 – 102, le canal 6 est en mode macros de couleur et le canal 8 contrôle le stroboscope.

Quand le canal 9 est entre les valeurs 103 - 153, le canal 10 est en mode changement de couleur et le canal 11 contrôle la vitesse de changement de couleur.

# FONCTIONS ET VALEURS DMX - 11 CANAUX(Suite)

Quand le canal 9 est entre les valeurs 154 - 204, le canal 10 est en mode changement de couleur et le canal 11 contrôle la vitesse de fondu de couleur.

Quand le canal 9 est entre les valeurs 205 - 255, le canal 10 est en mode musical et le canal 11 contrôle la sensibilité au son.

<b>FONCTIONS ET VAL</b>	EURS DMX - 12 CANAUX	
Canal	Valeur	Fonction
1	0 - 255	ROUGE
	0 200	de 0 à 100 %
2	0 - 255	<u>VERT</u>
	0 200	de 0 à 100 %
3	0 - 255	<u>BLEU</u>
	0 - 255	de 0 à 100 %
4	0 - 255	BLANC
	0 - 255	de 0 à 100 %
5	0. 055	AMBRE
	0 - 255	de 0 à 100 %
6	0.055	UV
	0 - 255	de 0 à 100 %
7	0.055	GRADATEUR MAÎTRE
	0 - 255	de 0 à 100 %
8		STROBOSCOPE
	0	OFF
	1 - 255	Stroboscope de lent à rapide
9		MODE SELECTION DE PROGRAMME
	0 – 51	Mode Gradation
	52 – 102	Mode Macros de couleur
	103 – 153	Mode Cangement de couleur
	154 – 204	Mode fondu de couleur
	205 - 255	Mode musical
10		MACROS DE COULEUR/
		PROGRAMMES/PROGRAMMES MUSICAUX
	0 - 255	Mode Macros de couleurs (voir tableau page 17)
		Mode changement de couleur
	0 – 15	Changement de couleur 1
	16 – 31	Changement de couleur 2
	32 – 47	Changement de couleur 3
	48 – 63	Changement de couleur 4
	64 – 79	Changement de couleur 5
	80 – 95	Changement de couleur 6
	96 – 111	Changement de couleur 7
	112 – 127 128 – 143	Changement de couleur 8
	126 – 143 144 – 159	Changement de couleur 9 Changement de couleur 10
	160 – 175	Changement de couleur 10  Changement de couleur 11
	176 – 191	Changement de couleur 12
	192 – 207	Changement de couleur 13
	208 – 223	Changement de couleur 14
	224 – 239	Changement de couleur 15
	240 – 255	Changement de couleur 16

FONCTIONS ET VALE	EURS DMX - 12 CANAUX	
10		Mode fondu de couleur
10	0 – 15	Fondu de couleur 1
	16 – 31	Fondu de couleur 2
	32 – 47	Fondu de couleur 3
	48 – 63	Fondu de couleur 4
	64 – 79	Fondu de couleur 5
	80 – 95	Fondu de couleur 6
	96 – 111	Fondu de couleur 7
	112 – 127	Fondu de couleur 8
	128 – 143	Fondu de couleur 9
	144 – 159	Fondu de couleur 9 Fondu de couleur 10
	160 – 175	
	176 – 173	Fondu de couleur 11
	192 – 207	Fondu de couleur 12
	208 – 223	Fondu de couleur 13
	224 – 239	Fondu de couleur 14
	244 – 239 240 – 255	Fondu de couleur 15
	240 – 255	Fondu de couleur 16
		Mode musical
	0 – 15	Programme musical 1
	16 – 31	Programme musical 2
	32 – 47	Programme musical 3
	48 – 63	Programme musical 4
	64 – 79	Programme musical 5
	80 – 95	Programme musical 6
	96 – 111	Programme musical 7
	112 – 127	Programme musical 8
	128 – 143	Programme musical 9
	144 – 159	Programme musical 10
	160 – 175	Programme musical 11
	176 – 191	Programme musical 12
	192 – 207	Programme musical 13
	208 – 223	Programme musical 14
	224 – 239	Programme musical 15
	240 – 255	Programme musical 16
11		VITESSE DES PROGRAMMES/SENSIBILITE AU
		<u>SON</u>
	0 - 255	Vitesse de lent à rapide
	0 - 255	Sensibilité au son de 0 à 100%
12		MODE COURBES DE GRADATION
	0 – 20	Standard
	21 – 40	Stage
	41 – 60	TV
	61 – 80	Architectural
	81 – 100	
	101 - 255	Theater
	101 - 233	Configuration par défaut

Quand le canal 9 est entre les valeurs 0 - 51, les canaux 1 à 6 sont utilisés et le canal 8 contrôle le stroboscope.

Quand le canal 9 est entre les valeurs 52 – 102, le canal 6 est en mode macros de couleur et le canal 8 contrôle le stroboscope.

Quand le canal 9 est entre les valeurs 103 – 153, le canal 10 est en mode changement de couleur et le canal 11 contrôle la vitesse de changement de couleur.

Quand le canal 9 est entre les valeurs 154 - 204, le canal 10 est en mode changement de couleur et le canal 11 contrôle la vitesse de fondu de couleur.

Quand le canal 9 est entre les valeurs 205 - 255, le canal 10 est en mode musical et le canal 11 contrôle la sensibilité au son.

TABLEAU DE MAG	CROS COULEL	JRS			
VALEUR DMX	COULEURS	VALEUR DMX	COULEURS	VALEUR DM	X COULEURS
0 - 3	OFF	84 – 87	A+UV	168 – 171	R+G+B+W
4 – 7	ROUGE	88 – 91	R+G+B	172 – 175	R+G+B+A
8 – 11	VERT	92 – 95	R+G+W	176 – 179	R+G+B+UV
12 – 15	BLEU	96 – 99	R+G+A	180 – 183	R+G+W+A
16 – 19	BLANC	100 – 103	R+G+UV	184 – 187	R+G+W+UV
20 – 23	AMBRE	104 – 107	R+B+W	188 – 191	R+G+A+UV
24 – 27	UV	108 – 111	R+B+A	192 – 195	R+B+W+A
28 – 31	R+G	112 – 115	R+B+UV	196 – 199	R+B+W+UV
32 – 35	R+B	116 – 119	R+W+A	200 – 203	R+B+A+UV
36 – 39	R+W	120 – 123	R+W+UV	204 – 207	R+W+A+UV
40 – 43	R+A	124 – 127	R+A+UV	208 – 211	G+B+W+A
44 – 47	R+UV	128 – 131	G+B+W	212 – 215	G+B+W+UV
48 – 51	G+B	132 – 135	G+B+A	216 – 219	G+B+A+UV
52 – 55	G+W	136 – 139	G+B+UV	220 – 223	G+W+A+UV
56 – 59	G+A	140 – 143	G+W+A	224 – 227	B+W+A+UV
60 - 63	G+UV	144 – 147	G+W+UV	228 – 231	R+G+B+W+A
64 – 67	B+W	148 – 151	G+A+UV	232 – 235	R+G+B+W+UV
68 – 71	B+A	152 – 155	B+W+A	236 – 239	R+G+B+A+UV
72 – 75	B+UV	156 – 159	B+W+UV	240 – 243	R+G+W+A+UV
76 – 79	W+A	160 – 163	B+A+UV	244 – 247	R+B+W+A+UV
80 - 83	W+UV	164 - 167	W+A+UV	248 - 251	G+B+W+A+UV
				252 - 255	R+G+B+W+A+UV

### INSTALLATION

L'Ultra Hex Par3 fonctionne parfaitement dans les trois positions suivantes : suspendue à l'envers à un plafond, suspendue de côté sur une structure ou posée à plat au sol. L'unité devrait être montée à l'aide d'un clip de fixation (non fourni) sur la lyre de suspension fournie avec l'unité. Assurez-vous de toujours fixer correctement l'unité afin d'éviter toute vibration ou décrochage de celle-ci lors de son fonctionnement. Assurez-vous toujours que la structure sur laquelle vous attachez l'unité est sécurisée et en mesure de supporter 10 fois le poids de cette dernière. Nous vous recommandons également de toujours utiliser une élingue de sécurité pouvant prendre en charge 12 fois le poids de l'unité à installer.

L'équipement doit être installé par un professionnel là où il ne se trouve pas à portée du public.

# REMPLACEMENT DU FUSIBLE

Débranchez l'unité de la prise électrique. Retirez le cordon d'alimentation de l'unité. Une fois celui-ci débranché, vous pourrez voir le porte-fusible situé dans la fiche. Insérez un tournevis à tête plate dans la fiche et extrayez délicatement le porte-fusible. Ôtez le fusible obsolète et remplacez-le par un nouveau. Le porte-fusible comporte aussi un compartiment pour le fusible de rechange.

### **ENTRETIEN**

Dans le but d'optimiser le rendu lumineux, il convient de procéder à un nettoyage périodique des résidus de brouillard, de fumée et de poussière pouvant se déposer sur les lentilles optiques internes et externes.

- 1. Utilisez un nettoyant pour vitres courant et un tissu doux pour nettoyer le boîtier extérieur.
- 2. Nettoyez les optiques externes avec un nettoyant pour vitre et un tissu doux tous les 20 jours.
- 3. Assurez-vous de toujours essuyer toutes les parties entièrement avant de rebrancher l'unité.

La fréquence d'entretien varie en fonction de l'environnement dans lequel fonctionne l'unité (par exemple : fumée, résidu de brouillard, poussière, condensation).

### DÉPANNAGE

Vous retrouverez ci-après certains problèmes courants et leurs solutions.

# L'unité ne répond pas au DMX :

1. Vérifiez que les câbles DMX sont connectés correctement et qu'ils sont également correctement câblés (la broche 3 est « chaude »; sur d'autres appareils DMX la broche 2 peut être « chaude »). Par ailleurs, vérifiez également que tous les câbles sont connectés aux bons connecteurs, il est impératif de respecter la polarité pour l'entrée et la sortie.

# L'unité ne répond pas au son :

- 1. 1. Les basses fréquences (basses) devraient entraîner la réaction au son de l'unité.
- 2. Assurez-vous que le mode musical soit activé.

**SPÉCIFICATIONS** 

Modèle:
Ultra Hex Par3
Tension:
100 à 240 V, 50/60 Hz

LED: 3 LEDs 6-en-1 RGBAW+UV de 10W chacune

Angle de faisceau : 40 degrés

Position de fonctionnement : Toute position sure et sécurisée

Faible consommation électrique 26 W

Raccordement en Daisy Chain : 20 unités max.

Fusible: 1A

**Poids:** 5lbs. / 2,02kg

Dimensions: LxlxH: 9" x 8.5" x 4.75" 224 x 213 x 120 mm

Couleurs: Mélange de couleur RGBAW+ UV

Canaux DMX: 5 modes DMX: Mode 6, 7, 8, 11 et 12 canaux.

**Détection automatique du voltage :** l'unité est équipée d'un ballast électronique qui détecte automatiquement le voltage une fois l'unité branchée à l'alimentation électrique.

À noter : Les caractéristiques et améliorations dans la conception apportées à cette unité ainsi que ce manuel sont sujets à modification sans notice préalable écrite.

### RoHS: une contribution sans précédent à la préservation de l'environnement

Cher client,

L'Union européenne vient d'adopter une directive de restriction/interdiction d'utilisation de substances nocives. Cette directive, connue sous l'acronyme RoHS, est un sujet d'actualité au sein de l'industrie électronique.

Elle restreint, entre autres, l'utilisation de six matériaux : le plomb (Pb), le mercure (Hg), le chrome hexavalent (CR VI), le cadmium (Cd), les polybromobiphényles utilisés en tant que retardateurs de flammes (PBB), et les polybromodiphényléther également utilisés comme retardateurs de flammes (PBDE). Cette directive s'applique à quasiment tous les appareils électriques et électroniques dont le fonctionnement implique des champs électriques ou électromagnétiques – en un mot, tout appareil que nous pouvons retrouver dans nos foyers ou au bureau.

En tant que fabricants de produits des marques AMERICAN AUDIO, AMERICAN DJ, ELATION Professional et ACCLAIM Lighting, nous devons nous conformer à la directive RoHS. Par conséquent, deux ans même avant l'entrée en vigueur de cette directive, nous nous sommes mis en quête de matériaux alternatifs et de procédés de fabrication respectant davantage l'environnement.

Bien avant la prise d'effet de la directive RoHS, tous nos produits ont été fabriqués pour répondre aux normes de l'Union européenne. Grâce à des contrôles et des tests de matériel réguliers, nous pouvons assurer que tous les composants que nous utilisons répondent aux normes RoHS et que, pour autant que la technologie nous le permette, notre procédé de fabrication est des plus écologiques.

La directive RoHS franchit un pas important dans la protection de l'environnement. En tant que fabricants, nous nous sentons obligés de contribuer à son respect.

# DEEE : Déchets d'équipements électriques et électroniques

Chaque année, des milliers de tonnes de composants électroniques, nuisibles pour l'environnement, atterrissent dans des décharges à travers le monde. Afin d'assurer les meilleures collecte et récupération de composants électroniques, l'Union européenne a adopté la directive DEEE.

Le système DEEE (Déchets d'équipements électriques et électroniques) peut être comparé au système de collecte « verte », mis en place il y a plusieurs années. Les fabricants, au moment de la mise sur le marché de leur produit, doivent contribuer à l'utilisation des déchets. Les ressources économiques ainsi obtenues, vont être appliquées au développement d'un système commun de gestion des déchets. De cette manière, nous pouvons assurer un programme de récupération et de mise au rebut écologique et professionnel.

En tant que fabricant, nous faisons partie du système allemand EAR à travers lequel nous payons notre contribution.

(Numéro d'enregistrement en Allemagne : DE41027552)

Par conséquent, les produits AMERICAN DJ et AMERICAN AUDIO peuvent être déposés aux points de collecte gratuitement et seront utilisés dans le programme de recyclage. Les produits ELATION Professional, utilisés uniquement par les professionnels, seront gérés par nos soins. Veuillez nous renvoyer vos produits Elation directement à la fin de leur vie afin que nous puissions en disposer de manière professionnelle.

Tout comme pour la directive RoHS, la directive DEEE est une contribution de premier ordre à la protection de l'environnement et nous serons heureux d'aider l'environnement grâce à ce système de d'enlèvement des déchets.

Nous sommes heureux de répondre à vos questions et serions ravis d'entendre vos suggestions. Pour ce faire contactez-nous par e-mail à : info@americandj.eu

A.D.J. Supply Europe B.V.
Junostraat 2
6468 EW Kerkrade
The Netherlands
www.americandj.eu